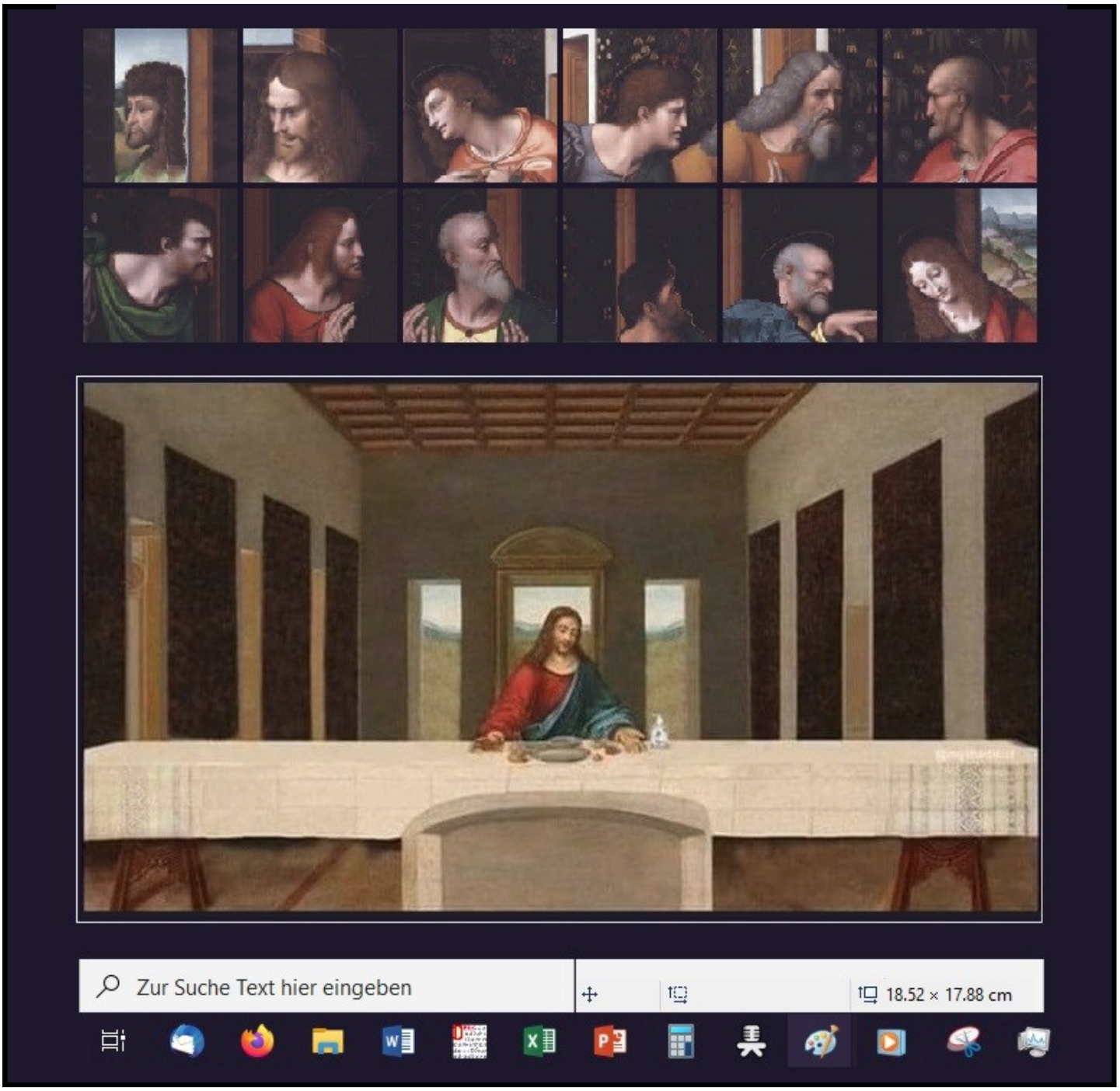
Kirche down under

Gemeindebrief der deutschsprachigen katholischen Gemeinde Sydney

19. Jahrgang, Ausgabe August / September 2021



Grußwort

Liebe Mitchristen,

COVID und die Sakramente…

Eine etwas ungewöhnliche Kombination. Aber die Auswirkungen der Restrictions haben mich nachdenklich gemacht.

In vielen Gesprächen am Telefon oder per Email oder andern Medien mit Gemeindemitgliedern wie auch Kollegen anderer muttersprachlicher Gemeinden ist mir eines neu aufgegangen.

Es fehlt etwas wesentliches, das nicht ersetzt werden kann. Gerade meine Kollegen aus dem Südwesten von Sydney berichten mir, wie sehr gerade ihre älteren Gemeindemitglieder darunter leiden, von ihren (Groß)-Familien abgeschnitten zu sein. Natürlich haben die Enkel das Telefon entsprechend aufgerüstet und manche haben sogar nun Skype, so dass der Kontakt nicht abreißt.

Aber selbst wir, die wir aus einer anderen Kultur stammen, spüren, dass trotz aller Medien und Hilfsmittel, die uns heute zur Verfügung stehen, dass uns das Wesentliche fehlt: Das mit anderen Personen in einem Raum sein, persönliche, leibliche Gegenwart und Austausch, nicht zuletzt die menschliche Berührung. Ohne dies fehlt uns etwas Wesentliches des Menschseins. So froh und dankbar wir über die Hilfsmittel der Technik sein dürfen, sie können das Eigentliche nicht ersetzen.

Dies betrifft auch unser Glaubensleben. Onlinegottesdienste sind nun eine neue Form, die über Vieles hinweghilft - aber das Eigentliche ist es, zusammen mit anderen Menschen Gott zu loben, zu danken, ihn zu bitten.

Und auch unsere Sakramente sind ebenso und entsprechend aufgebaut: Sicher, das gesprochene Wort ist ein wesentlicher Teil. Aber es ist nur ein Teil. Das körperliche Zeichen, die Berührung, die Fühlbarkeit sind nämlich der andere Teil. Hier spricht Gott dich in Christus an und berührt dich, deinen Leib und deine Seele.

So warte ich und hoffe ich mit Ihnen darauf, dass die Einschränkungen und das Social Distancing bald wieder aufgehoben werden können, so dass wir uns wieder versammeln können um miteinander Kirche sein zu können - nicht nur virtuell sondern in Wirklichkeit.

Herzlichst grüße ich Sie alle, Ihr Pfarrer
Roland Maurer

P.S.: Dazu hilft in diesem Sinne das Gebet wie auch die Impfung.

News from Father Roland

GOTTESDIENSTÜBERTRAGUNG

Sie können nicht zum Gottesdienst kommen? Wir feiern mit Ihnen zuhause.

Sie sind unterwegs und können nicht kommen? Wir reisen mit Ihnen.

Wir übertragen unsere Gottesdienste live auf unserer Facebookseite: **www.facebook.com/DKGSydney**

Sonntags 9.00h und **Werktags** 18.00h aus St. Christophorus, Croydon.

GOT A MINUTE?

Diese Frage begegnet mir gelegentlich, und oft haben die Leute eine Frage zum Evangelium oder der Lesung des Sonntags oder des kommenden Sonntags oder allgemeinen kirchlichen Themen. Oft entwickelt sich daraus ein etwas längeres Gespräch –zu oft muss ich dies leider abbrechen, denn ich muss zur nächsten Messe.

Also, warum nicht sich die Zeit nehmen für GOT A MINUTE? GOT A MINUTE!

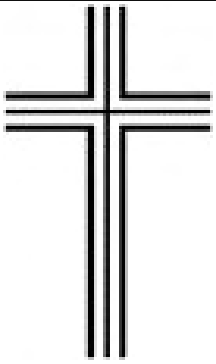
Am 1. Dienstag des Monats in Croydon um 16.00 Uhr.

Voranmeldung erwünscht (mail@dkg-sydney.com), damit wir den Wein und den Käse und die Cracker verteilen können…

Pfarrer Maurer

Pfarrnachrichten

TODESFÄLLE:



In gläubigen Vertrauen auf seine Güte gaben wir in Gottes Hand

Herr Kurt ROSENBERGER mit 98 Jahren
am 09. Juni 2021 (Croydon / St Hedwig)

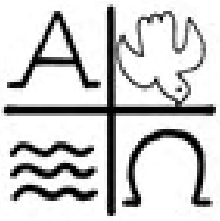
Frau Josefa WINDHOER mit 92 Jahren
am 12. Juni 2021 (Croydon)

Herr, gib ihnen die ewige Ruhe.
Und das ewige Licht leuchte ihnen.
Herr, lass sie ruhen in Frieden. Amen.

Rosi Widiner ging nach langem Leiden in die Ewigkeit schon im November 2020
Rosi war ein langes, treues Geindemitglied von St. Raphael.

Schon von Anfang an hat sie viel für die Gemeinde und für das Altenheim getan. Ihre „Street Stalls“ in der Fussgänge Zone in Blacktown und ihre „Garage Sales“ jeden Monat vor der Halle waren allen wohl bekannt. Auch ihr unermüdlicher Einsatz in der Küche bei Festlichkeiten, bei den Senioren Treffen und Familien Sonntagen fiel nicht aus. Sie war immer und überall dabei, nur in den letzen paar Jahren, als sie nicht mehr Auto fahren konnte und schwer erkrankte hat man sie nicht mehr in der Gemeinde getroffen.
Sie wird uns allen in steter und freundlicher Erinnerung bleiben.

TAUFEN



DURCH DIE TAUFE IN DIE GEMEINSCHAFT CHRISTI
AUFGENOMMEN WURDE
in St Christophorus am 6. Juni 2021:

Martin Alexander VORBACH aus Subiaco WA
Eltern Robert VORBACH und Youngmi KIM

News from St Hedwig

St Hedwig Village – Update on building project

Finally, we are seeing some resemblance of a building starting to emerge from the huge excavation. The mounds of earth on the northern side have been removed, the walls of the huge cavity have been lined with concrete, the floor has been filled with reinforcement mesh and concrete and we now have something that will become the basement level of the planned north building.

On the south side, the relocation of water pipes, storm water, power cables and sub station has been completed and we can see the early signs of a new road starting to be formed. In the coming weeks, the current road will become one lane to give the builders more space to finish the road. Traffic controllers will be directing drivers during this time. It is hoped that work on the road will be completed by mid-August. This will include new kerb and gutters.

A temporary pedestrian walkway has been built along the northern boundary to give residents, staff and visitors safer access to and from Reservoir Road. Residents and visitors are encouraged to use this walkway at all times and not walk along the inner road when it is reduced to one lane.

As always, please take care when entering and exiting the site and follow the 'left out only' sign and consider a left 'in turn' as well. This makes vehicle access much safer.

Kathy Eberl

Retirement Village Manager

St Raphael Fronleichnam

Fronleichnam in Blacktown

Dieses Jahr hatten wir wieder unsere traditionelle Prozession zu Fronleichnam. Nach der Messe in der St. Hedwig-Halle ging es wie gewohnt hinaus mit dem Allerheiligsten in Gottes schöne Welt - zu den Bewohnern von St. Hedwig, die schon auf uns und den Herrn in der Monstranz warteten. Nach einer kleinen „Ehrenrunde“ am Speisesaal vorbei ging es wieder auf das Rondell zum Altar. Nach der Anbetung und dem gemeinsamen Lied gab es auch den Eucharistischen Segen für die Bewohnenden beider Häuser und die Gemeindemitglieder.

So war die Prozession nicht mehr ganz so ausgedehnt wie in früheren Jahren, doch die Sehnsucht und die Freude in St. Hedwig wahr um so größer.

Ökumenischer Kulturkreis

Kulturelle Gesprächs-und Vortragsabende

Donnerstag, 19. August 19.30h Vortrag (per Zoom Meeting)

Donnerstag, 16. September 19.30h Vortrag (per Zoom Meeting)

https://kirche-sydney.org.au/virtuellerkulturkreis

Meeting ID: 950 1903 0203 Passcode: 529886

Alle sind herzlich eingeladen!

Kontakt: Helga Koenig, Tel: (02) 9594 4777 or helgakoenig@optusnet.com.au

St Raphael Fronleichnam

Termine, Termine...

August 2021

DIES NUR ALS PLANUNG – AKTUELLE HINWEISE BITTE BEACHTEN

Sonntag, 01. Aug. 09.00 Uhr	Messe | St Christophorus, Croydon
Sonntag, 01. Aug. 11.00 Uhr	Messe | St Raphael, Blacktown
Dienstag, 03. Aug. 16.00 Uhr	Got A Minute | St Christophorus, Croydon
Sonntag, 08. Aug. 09.00 Uhr	Messe | St Christophorus, Croydon
Sonntag, 08. Aug. 11.00 Uhr	Messe | St Raphael, Blacktown
Mittwoch, 11. Aug. 20.00 Uhr	Gemeinderat | St Christophorus, Croydon
Sonntag, 15. Aug. 09.00 Uhr	Messe | St Christophorus, Croydon
Sonntag, 15. Aug. 11.00 Uhr	Messe | St Raphael, Blacktown
Mittwoch, 18. Aug. 19.30 Uhr	Gemeinderat | St Raphael, Blacktown
Sonntag, 22. Aug. 09.00 Uhr	Messe | St Christophorus, Croydon
Sonntag, 22. Aug. 11.00 Uhr	Messe | St Raphael, Blacktown
Sonntag, 29. Aug. 09.00 Uhr	Messe | St Christophorus, Croydon
Sonntag, 29. Aug. 10.30 Uhr	**Jahreshauptversammlung/AGM, Croydon**
Sonntag, 29. Aug. 11.00 Uhr	Messe | St Raphael, Blacktown

September 2021

Sonntag, 05. Sep. 09.00 Uhr	Messe, Vatertag | St Christophorus, Croydon
Sonntag, 05. Sep. 11.00 Uhr	Messe, Vatertag | St Raphael, Blacktown
Dienstag, 07. Sep.16.00 Uhr	Got A Minute | St Christophorus, Croydon
Mittwoch, 08. Sep. 20.00 Uhr	Gemeinderat | St Christophorus, Croydon
Sonntag, 12. Sep. 09.00 Uhr	Messe | St Christophorus, Croydon
Sonntag, 12. Sep.11.00 Uhr	Messe | St Raphael, Blacktown
Dienstag, 14. Sep. 10.00 Uhr	Messe, Seniorentag | St Christophorus
Mittwoch, 15. Sep. 19.30 Uhr	Gemeinderat | St Raphael, Blacktown
Sonntag, 19. Sep. 09.00 Uhr	Messe | St Christophorus, Croydon
Sonntag, 19. Sep. 11.00 Uhr	Messe | St Raphael. Hedwig Halle
Sonntag, 26. Sep. 09.00 Uhr	Messe | St Christophorus, Croydon
Sonntag 26. Sep. 11.00 Uhr	**Festgottesdienst zum Patrozinium St Raphael, Blacktown**

Deutsche Gottesdienste

Gottesdienste in deutscher Sprache

St. Christophorus	112 Edwin Street North Croydon NSW 2132
St. Raphael's	St. Hedwig-Village-Halle
St. Hedwig	138-140 Reservoir Road Blacktown NSW 2148

SO	9.00h	St. Christophorus*
	11.00h	St. Raphael's
DI	11.00h	St. Hedwig - Link**
MI	18.00h	St. Christophorus*
DO	11.00h	St. Hedwig - Kapelle**

IN LOCKDOWN

SO	9.00h	St. Christophorus*
DI	18.00h	St. Christophorus*
MI	18.00h	St. Christophorus*
DO	18.00h	St. Christophorus*
FR	18.00h	St. Christophorus*

* Lifestreamübertragung auf Facebook DKG-Sydney
** Residents only

Patrozinium St. Raphael

Sonntag 26. September 2021

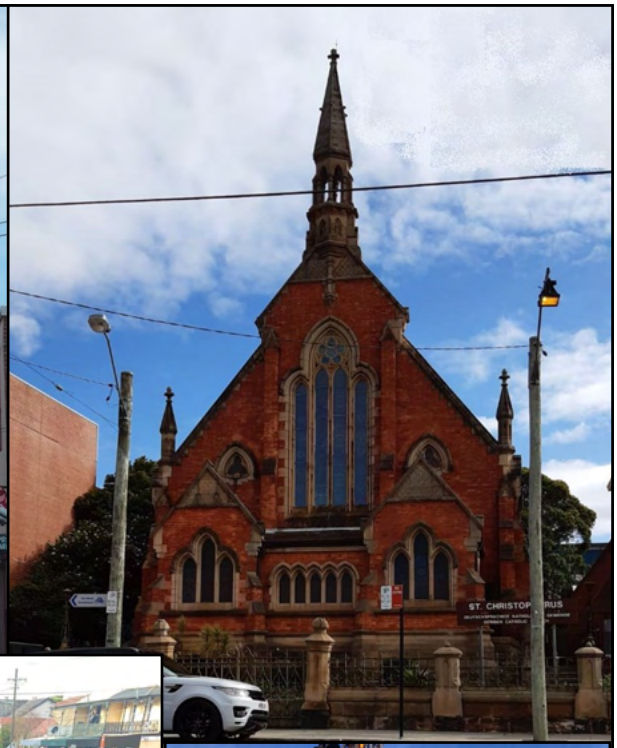
11.00 Uhr Festgottesdienst zum Patrozinium

Anschl. Stehempfang

(je nach Covid Situation)

ST RAPHAEL-GEMEINDE, Hedwig Halle, Blacktown

St Christophorus



A huge thank you to Paul Driessen, our Project Manager for our Stonework Project. He has given many hours to oversee this project.

St Christophorus

Kirche in Croydon – Baustelle

Auch in Croydon sind Baumaschinen im Einsatz. Nachdem die letzten Jahrzehnte die Wurzeln der Bäume die Sandsteinmauer zur Straße gefährlich geneigt hatten, sodass die Mauer umzustürzen drohte, und sich die Treppen zur Kirche so stark verschoben hatten, dass auch diese nicht mehr sicher waren, haben wir uns daran gesetzt diesen Zustand zu beheben. Nach vielen Verhandlungen mit dem Denkmalamt und der Suche nach geeigneten Firmen, war es dann soweit: Der Bagger rückte an. Die Bauarbeiter gruben die Wurzeln aus, hoben die Steine der Mauer ab, nummerierten sie sorgfältig und setzten hinterher alles wieder zusammen, so wie es einmal war. Einen ganz herzlichen Dank an die Albert-Büttner-Association Blacktown, die uns dabei finanziell unterstützt. Da dies ein sehr kostspieliges Projekt ist, möchte ich an dieser Stelle unsere Gemeindemitglieder bitten, sich zu überlegen, ob sie nicht mit einer Spende dieses Projekt ebenso unterstützen würde. Ebenso einen großen Dank an den Gemeinderat -Paul Driessen, der die Hauptplanung und die Bauaufsicht übernommen hatte- und die Trustees für ihr Engagement.

Hilfe, der Caecilienchor braucht eure Stimmen!

Zurzeit (Juli 21) geht natürlich gar nichts, aber irgendwann wird Singen ja wohl wieder erlaubt sein. Die Proben für ein Konzert und Weihnachten können dann hoffentlich bald beginnen.

cäcilien chor croydon

Aber wir haben nicht mehr genug Sänger und Sängerinnen. Ganz dringend brauchen wir neue Mitglieder, sonst wird es wohl leider etwas stiller in der Kirche und in der Gemeinde. Und das wäre doch jammerschade, denn was wären die Messen zu den großen Kirchenfesten ohne Chorgesang, was wäre das Gemeindeleben ohne unterhaltsame Konzerte?

Bitte gebt euch einen Stoß und macht bei uns mit!

Singen macht Spaß und ist gut für Geist und Seele!

Kontakt: Hanni | 0422 136 047 Elfriede | 0402 550 503

St Christophorus, Croydon

Pfarrgemeinderat: Präsident: Martin Unger, Tel: (02) 9743 2392

Allgemeine Spielrunde: Kontakt: Elfriede Wieser Tel: (02) 9798 8947 oder
Email: E_Wieser@hotmail.com
Wir treffen uns für Karten und Gesellschaftsspiele.

Cäcilienchor: Kontaktperson: Hanni Dibbayawan, Tel: (02) 9745 3017
Wir proben jeden Dienstag um 20.00 Uhr im Pfarrsaal.

Deutsche Spielgruppe: Kontakt: Connie Griebe, Tel: 0404 104 231

Wir treffen uns jeden Dienstag von 10 - 12 Uhr im Gemeindezentrum zum Spielen, Singen, Geschichten erzählen und Basteln für Kinder bis 5 Jahre.

Wir sind auf Facebook (German Playgroup Croydon).

Jugendband: Kontakt: Paul Driessen, Tel: (02) 9817 0019

Wir spielen die Lieder bei den Familiengottesdiensten.

Ökumenischer Kulturkreis: Kontakt: Helga Koenig, Tel: (02) 9594 4777 oder

Email: helgakoenig@optusnet.com.au

Wir treffen uns jeweils am 2. Donnerstag des Monats um 19.30 Uhr zu kulturellen Gesprächs- und Vortragsabenden.

Seniorengruppe: Kontakt: Sepp Engesser, Tel: (02) 9659 6232 oder

Mob: 0431 177 395.

Wir treffen uns am 2. Dienstag im Monat um 10.00 Uhr zum Gottesdienst, Aktuelles, leichtes Mittagessen, Kaffee, Kuchen u. unterhaltung.

St. Christophorus Aged Care: Kontakt: Connie Griebe Tel: 0404 104 231 .
Wir organisieren Besuche deutschsprachiger Senioren, unterstützen bei der Übersiedlung in ein Heim und beraten in sozialen Angelegenheiten.

Kinder Volkstanzgruppe: Kontakt: Valerie Wasinger, Tel: 0431 383 152 oder
v.wasinger@unsw.edu.au

St Raphael, Blacktown

Pfarrgemeinderat: Präsident: Dr. Joe Gurka, Tel: (02) 9659 9436

Volkstanzgruppe: Kontaktperson: Dr. Joe Gurka, Tel: (02) 9659 9436

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

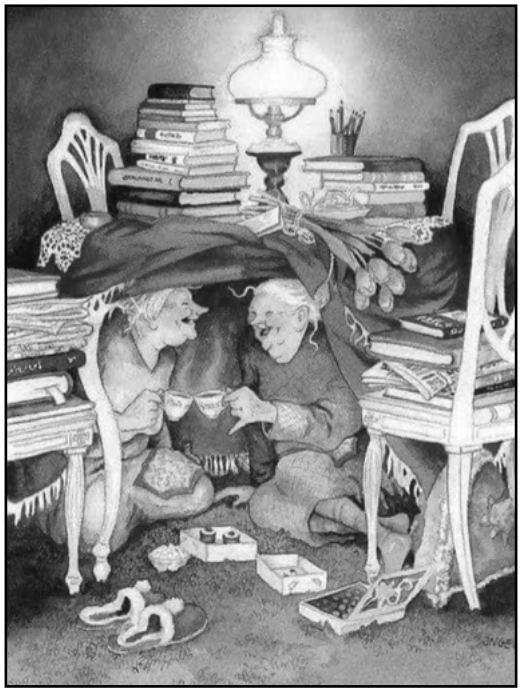
August 2021

2. Herr Otto Hertenberger (98)
6. Frau Dora Peric (98)
7. Frau Sigrid Francis (98)
13. Frau Anna Herzog (91)
25. Frau Rosa Kaplun (93)
28. Frau Francis Hiller (94)
28. Frau Ivana Derek (71)
30. Pfarrer Roland Maurer (55)

Haben wir Ihnen nicht gratuliert?
Treten Sie bitte mit dem Pfarrbüro in Kontakt, sollten wir Sie übersehen haben oder auch wenn Sie es bevorzugen, nicht genannt zu werden!

September 2021

2. Frau Irmgard Recktenwald (89)
7. Frau Maria Tasch (82)
11. Frau Annemarie Pufe (93)
12. **Frau Resi Moebus (85)**
12. Frau Maria Wuhrer (84)
13. Frau Anna Derek (93)
15. **Frau Elsa Svoboda (85)**
20. Frau Therese Joham (74)
24. Frau Hanni Dibbayawan (76)
30. Frau Margitta Julius (84)



Spenden

Unsere Gemeinde finanziert sich fast ausschließlich aus Spenden.
pende

Schecks für "St Raphael Centre" an PO Box 1058, BLACKTOWN NSW 2148

Spende für die Kirche in Blacktown $ _____

Schecks für "St Christophorus Community" an PO Box 66, CROYDON NSW 2132

Beitrag für "Kirche Down Under" 2021 ($10) $ _____

Spende für die Kirche in Croydon $ _____

Jahresbeitrag 01.07.2021-31.06.2022 ($10) $ _____

Name: _____

Adresse: _____

Telefon/Email: _____

Auf Wunsch stellen wir gerne eine Spendenquittung aus. Auch den Spendenbetrag veröffentlichen wir, sofern Sie dies wünschen.

◯ Ich will gerne eine Spendenquittung.

To pay by bank transfer - Account Name - St. Christophorus Community

BSB - 012 245 Account Number - 2217 19342.

Very important - Please include your name as the lodgement reference.

Please send an email to notify us of your transaction mail@dkg-sydney.com

Spenden für Seniorenbetreuung St Christophorus Aged Care

Name: _____

Adresse: _____

☐ Ich will gerne eine Spendenquittung. (Cheque to St Christophorus Aged Care)

Beitrag für St Christophorus Aged Care $_____Cash / Cheque / Transfer

Account Name: St Christophorus Aged Care

BSB-012 010 Account Number– 1087 58905

Very important - Please include your name as the lodgement reference.

Please send an email to notify us of your transaction mail@dkg-sydney.com

Impressum

Adresse: Kirche Down Under
P.O. Box 66, CROYDON NSW 2132
mail@dkg-sydney.com

Verantwortlich: Pfarrer Roland Maurer, Tel: (02) 9716 9021

Layout: Connie Griebe, mail@dkg-sydney.com

Redaktionsschluss für die Ausgabe Oktober / November 2021: 10.Sept 2021

Rufen Sie uns an...

... wenn Sie diesen Gemeindebrief regelmäßig zugeschickt bekommen möchten:

Pfarrer Roland Maurer
Tel: (02) 9716 9021
mail@dkg-sydney.com
Connie Griebe
Tel: 0404 104 231

Deutsch-Australischer Hilfsverein

1a Leicester Ave.
Strathfield NSW 2135
Tel.: (02) 9746 6274

Öffnungszeiten:
Montag 10.00-14.00 Uhr

- Unterstützung hilfsbedürftiger deutschsprachiger Menschen
- Beratung in Rentenangelegenheiten
- Jeden Montag interessante Veranstaltungen und Ausflüge

Vielen Dank folgenden Spendern (Blacktown, Mai / Juni 2021):

Frau Erika Blahak

Vielen Dank folgenden Spendern (Croydon, Mai / Juni 2021):

Herr Christoph Krause, Frau Barbara Prior

Maria Knotenlöserin

Maria vom Knoten,
wer hätt‘ es gedacht,
zum ersten Mal heut
warst du mir gebracht.

Maria vom Knoten,
wer horchte nicht drauf,
der Knoten sind viele,
sie gehen nicht auf.

Maria vom Knoten,
wie tröstlich das klingt:
es gibt eine Hand,
die Knoten entschlingt.

Maria vom Knoten,
den Knäuel hier, schau,
ich bring´ ihn nicht auf,
hilf, heilige Frau!

Maria vom Knoten,
der Knäuel bin ich,
ins Letzte verwirrt,
o erbarme dich!«

Josef Weiger (1883-1966)

Information regarding events is correct at the time of printing, however, this may change at any time. Please check with the relevant organiser of the event if you have any questions. Danke.

Deutschsprachige Katholische Gemeinde Sydney

Pfarrer Roland Maurer

112 Edwin Street North Croydon 2132

Tel: (02) 9716 9021 | Mobile: 0458 762 778 | mail@dkg-sydney.com

St. Raphael, Blacktown
Kirche | Sonntagsmesse: 11.00 Uhr, St Hedwig Halle, Blacktown
2/138 Reservoir Road, PO Box 1058, Blacktown NSW 2148

St. Christophorus, Croydon
Kirche und Gemeindezentrum | Sonntagsmesse: 09.00 Uhr
112 Edwin Street North PO Box 66 Croydon NSW 2132

Catholic Health Care, St. Hedwig Village
Home Care, Retirement Village, Hostel, Dementia, Nursing Home
138-140 Reservoir Road PO Box 457 Blacktown NSW 2148
Tel.: (02) 9831 4744 (and then follow prompts) Fax: (02) 9831 7440

Ferienhaus in Kangaroo Valley
14 Jenanter Drive Kangaroo Valley
Vermietung: Connie Griebe Mob: 0404 104 231

Mount Schönstatt
Schönstatt - Schwestern, Wallfahrtskapelle und Bildungshaus
230 Fairlight Road Mulgoa NSW 2745 Tel.: (02) 4773 8338
www.schoenstatt.org.au Email: info@schoenstatt.org.au

Deutschsprachige Katholische Gemeinde Sydney
www.dkg-sydney.com mail@dkg-sydney.com

Deutschsprachige Katholische Gemeinde Sydney
https://www.facebook.com/DKGSydney or Instagram